



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1994/1320
20 November 1994
CHINESE
ORIGINAL: ARABIC

1994年11月17日

伊拉克常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示,谨通知你,1994年11月1日至10日期间,美国飞机侵犯伊拉克领空,进行侦察、挑衅和投掷发热照明弹。

1994年11月1日

南部地区:151架次,时速600至900公里,高度中等,飞行集中于布萨耶、纳西里耶、杰利拜、艾尔塔维、萨马沃、巴士拉、沙拜什、塞勒曼、古尔奈、沙纳费耶、迪瓦尼耶和苏克尔堡以南地区。

--1994年11月1日12时18分,敌方五组飞行编队侵犯伊拉克领空内15-20公里,飞机以600至900公里的时速,中等高度在苏克尔堡上空飞行。

1994年11月2日

(a) 北部地区:17架次,时速600至900公里,高度中等,飞行集中在摩苏尔、杜胡克、扎胡、泰勒阿费尔、阿克拉和阿马迪耶。

(b) 南部地区:48架次,时速600至900公里,高度中等,飞行集中在纳西里耶、萨马沃、塞勒曼、古尔奈、沙特拉、艾尔塔维、杰利拜和布萨耶。

1994年11月3日

(a) 北部地区:19架次,时速600至900公里,高度中等,飞行集中在摩苏尔、伊尔比勒、杜胡克、泰勒阿费尔、扎胡、艾因扎拉和阿马迪耶。

94-15884 (c) 221194 221194 231194

(b) 南部地区：70架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中在纳西里耶、萨马沃、塞勒曼、艾尔塔维、沙拜什、杰利拜和布萨耶。

--1994年11月3日13时10分，一架敌机在杜胡克省的法依达投下五枚发热照明弹。

1994年11月4日

(a) 北部地区：13架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于摩苏尔、伊尔比勒、阿马迪耶、杜胡克、扎胡、泰勒阿费尔和艾因扎拉。

(b) 南部地区：76架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于纳西里耶、萨马沃、阿马拉、希德尔、萨利赫堡、古尔奈、沙拜什、塞勒曼和艾尔塔维。

--1994年11月4日9时20分和11时21分，两架美国TR-1型侦察机侵犯伊拉克领空，该机时速600公里，高度2万米。飞机飞越艾尔塔维、沙拜什、苏克尔堡、沙纳费耶、杰利拜、沙特拉、萨马沃、纳西里耶和萨纳山。10时23分和12时35分，这两架飞机朝科威特方向飞去。

1994年11月5日

(a) 北部地区：23架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中在摩苏尔、伊尔比勒、杜胡克、扎胡、泰勒阿费尔和阿马迪耶。

(b) 南部地区：78架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于纳西里耶、萨马沃、艾尔塔维、杰利拜、布萨耶、迪瓦尼耶和乌什拜耶以南地区。

--1994年11月5日9时5分和11时25分，两架美国TR-1型侦察机侵犯伊拉克领空，飞机时速600公里，高度2万米。飞机飞越巴士拉、杰利拜、布萨耶、艾尔塔维、纳西里耶和迪瓦尼耶以南地区。10时15分和12时40分，这两架飞机朝科威特方向飞去。

1994年11月6日

北部地区：51架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于萨马沃、塞勒曼、古尔奈、沙拜耶、布萨耶和苏格舒尤赫。

--1994年11月6日8时55分和11时10分，两架美国TR-1型侦察机侵犯伊拉克领空，飞机时速600公里，高度2万米。这两架飞机飞越伊拉克南部地区。10时6分和13时20分，两架飞机朝科威特方向飞去。

1994年11月7日

(a) 北部地区：9架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中在摩苏尔、伊尔比勒、杜胡克、扎胡、阿马迪耶和阿格拉。

(b) 南部地区：87架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于艾尔塔维、杰利拜、萨马沃、布萨耶、纳西里耶和沙特拉。

--9时5分至13时50分，两架美国TR-1型侦察机侵犯伊拉克领空，飞机时速600公里，高度2万米。这两架飞机飞越伊拉克南部地区，具体情况如下：

1. 第一架飞机于9时5分进入伊拉克领空，10时，该机朝科威特方向飞去。
2. 第二架飞机于11时17分进入伊拉克领空，13时50分，该机朝科威特方向飞去。
3. 第三架飞机于11时50分进入伊拉克领空，12时25分，该机朝科威特方向飞去。

1994年11月8日

南部地区：66架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于纳西里耶、萨马沃、巴士拉、古尔奈、艾尔塔维、纳杰夫以南地区、迪瓦尼耶、杰利拜、塞勒曼和布萨耶以南地区。

--1994年11月8日，两架美国TR-1型飞机以600-900公里的时速在伊拉克南部上空2万米的高度飞行，该机侵犯了伊拉克领空，具体情况如下：

1. 第一架飞机于9时4分进入伊拉克领空，10时20分，该机朝科威特方向飞去。
2. 第二架飞机于11时8分进入伊拉克领空，13时23分，该机朝科威特方向飞去。

1994年11月9日

- (a) 北部地区：8架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中在摩苏尔、伊尔比勒、阿格拉、泰勒阿费尔、扎胡和阿马迪耶。
- (b) 南部地区：62架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于纳西里耶、萨马沃、萨利赫堡、艾尔塔维、沙特拉和布萨耶。

1994年11月10日

南部地区：62架次，时速600至900公里，高度中等，飞行集中于艾尔塔维、杰利拜、布萨耶、塞勒曼、古尔奈、纳西里耶、沙拜什、萨马沃和希德尔。

--1994年11月10日9时5分和11时15分，两架美国TR-1型侦察机以600公里的时速，在2万米上空飞行，该机侵犯了伊拉克南部上空领空。

请将此信作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表
大使
尼扎尔·哈姆敦(签名)